

서류 1

## 조사협력승낙서

### 1. 조사의 개요

이 조사는 청해코퍼스 작성프로젝트 (리더: 노다 히사시)의 일환으로 이루어집니다.

### 2. 조사의 목적

이 조사는 일본어로 말한 것을 들으면서 일본어를 모국어로 하지 않는 협력자가 그 이해과정에 대해 모국어로 이야기해 주신 내용을 기록하는 것을 목적으로 합니다.

### 3. 조사협력에 관하여

이 조사에 대한 참가는 협력자의 자유의사에 의한 것이며, 조사에 대한 참가를 수시로 거부 또는 철회할 수 있습니다. 또한 거부나 철회로 인하여 협력자가 불리한 취급을 받는 일은 없습니다.

### 4. 데이터의 관리

수집한 데이터와 개인정보의 관리에는 충분한 주의를 기울이며, 학술적인 연구 이외의 다른 목적에는 사용하지 않습니다.

### 5. 조사결과의 공개

조사에서 얻어진 데이터는 연구발표와 학술논문에 사용되거나 인터넷사이트에 공개되는 경우도 있습니다. 조사결과를 공개할 경우에는 협력자의 프라이버시를 충분히 배려하여 협력자를 특정할 수 없도록 하겠습니다. 공개되는 내용은 수집된 음성을 문자화한 것입니다 (일본어 이외의 경우는 일본어로 번역한 것을 포함). 단, 대화에 참가하는 조사의 경우, 대화시의 본인의 음성과 뒷모습의 일부 영상도 공개되는 경우가 있습니다.

### 6. 조사실시책임자

청해코퍼스 조사담당

Email: nihongo.choukaichousa@gmail.com

저는 상기의 내용을 이해하였으며 자신의 의사에 따라 조사에 협력하고 데이터 취급에 대하여 승낙합니다.

\_\_\_\_\_년 \_\_\_\_\_월 \_\_\_\_\_일

협력자명 : \_\_\_\_\_

서명 : \_\_\_\_\_